



OKRESNÁ PROKURATÚRA BANSKÁ BYSTRICA
Partizánska cesta 1, 975 63 Banská Bystrica 1

Číslo: 2 Pv 332/22/6601-13
EEČ: 2-45-112-2023

Banská Bystrica 08.08.2023

U Z N E S E N I E

Trestná vec: obv. XXXXX

Trestný čin: prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1, odsek 2 písmeno a
Trestného zákona

Rozhodol: prokurátor Okresnej prokuratúry Banská Bystrica

Podľa § 215 odsek 1 písmeno g Trestného poriadku **zastavujem** trestné stíhanie
obvineného:

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX

miesto narodenia: XXXXX

rodné priezvisko: XXXXX

trvalé bydlisko: XXXXX

väzba: nie

ktorý je trestne stíhaný pre trestný čin:

- prečin: ublíženie na zdraví podľa § 157 odsek 1, odsek 2 písmeno a Trestného
zákona

štádium: dokonaný trestný čin

forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci

účastníctvo: bez účastníctva

na tom skutkovom základe, že:

dňa 03.10.2022 v čase o 06:35 hod. viedol osobné motorové vozidlo zn.
Hyundai i30, evidenčného čísla BB 093 FO, v Banskej Bystrici, po ceste III/2432 -
Sásovská cesta, v smere od ulice Ďumbierskej na ulicu Na Karlove, takým
spôsobom, že jazdiac v pravom jazdnom pruhu nedal prednosť chodcovi XXXXX,
trvale bytom XXXXX, prechádzajúcemu po ceste cez riadne vyznačený priechod pre
chodcov, z jeho pohľadu zľava doprava a pravou prednou časťou vozidla ho zachytil,
následkom čoho XXXXX spadol na cestu, čím mu spôsobil zlomeninu 9. rebra
vpravo, zlomeninu dolného konca pravej lakťovej a vretennej kosti s dobou liečenia
ako aj dobou závažného ovplyvnenia obvyklého spôsobu života poškodeného
XXXXX 7-8 týždňov,

lebo sa schválil zmier medzi obvineným a poškodeným.

Odôvodnenie:

Dňa 21.11.2022 bolo uznesením povereného príslušníka Vojenskej polície, odbor policajného výkonu Prešov, oddelenie policajného výkonu Zvolen, Posádková podacia stanica 214, Borovianska 1, Zvolen podľa § 199 ods. 1 Trestného poriadku začaté trestné stíhanie za prečin ublíženie na zdraví podľa § 158 Trestného zákona. Následne po vykonaní potrebných dôkazov bola vec odstúpená z dôvodu zmeny právnej kvalifikácie vyšetrovateľovi odboru kriminálnej polície Okresného riaditeľstva PZ v Banskej Bystrici, ktorý dňa 01.04.2023 uznesením sp. zn. ORP-130/1-VYS-BB-2023 podľa § 206 odsek 1 Trestného poriadku rozhodol o vznesení obvinenia XXXXX, nar. XXXXX v Banskej Bystrici, trvale bytom XXXXX pre prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1, ods. 2 písm. a) Trestného zákona na tom skutkovom základe, že dňa 03.10.2022 v čase o 06:35 hod. viedol osobné motorové vozidlo zn. Hyundai i30, evidenčného čísla BB 093 FO, v Banskej Bystrici, po ceste III/2432 - Sásovská cesta, v smere od ulice Ďumbierskej na ulicu Na Karlove, takým spôsobom, že jazdiac v pravom jazdnom pruhu nedal prednosť chodcovi XXXXX, trvale bytom XXXXX XXXXX XXXXX, prechádzajúcemu po ceste cez riadne vyznačený priechod pre chodcov, z jeho pohľadu zľava doprava a pravou prednou časťou vozidla ho zachytil, následkom čoho XXXXX spadol na cestu, čím mu spôsobil zlomeninu 9. rebra vpravo, zlomeninu dolného konca pravej lakt'ovej a vretennej kosti s dobou liečenia ako aj dobou závažného ovplyvnenia obvyklého spôsobu života poškodeného XXXXX 7-8 týždňov.

Dňa 29.05.2023 bol Okresnej prokuratúre Banská Bystrica v uvedenej trestnej veci obvineného doručený návrh vyšetrovateľa odboru kriminálnej polície Okresného riaditeľstva PZ v Banskej Bystrici na podanie obžaloby na obvineného XXXXX pre vyššie uvedený prečin.

V zmysle ustanovenia § 3 ods. 2 písm. b/ Zákona č. 550/2003 Z.z. o probačných a mediačných úradníkoch bol 06.06.2023 dozorujúcim prokurátorom vydaný pokyn na vykonanie mediácie a spisový materiál bol s príslušným pokynom zaslaný mediačnej a probačnej úradníčke na Okresný súd Banská Bystrica.

Vykonaným dokazovaním v prípravnom konaní, najmä výpoveďami svedkov aj samotného obvineného, zadováženými listinnými dôkazmi ako aj znaleckým posudkom, bolo preukázané, že obvinený svojím konaním naplnil všetky zákonné znaky skutkovej podstaty prečinu ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1, ods. 2 písm. a) Trestného zákona.

Dňa 21.07.2023 bola mediačnou úradníčkou tunajšieho okresného súdu predložená správa o výsledku mediácie. Obvinený v rámci mediácie vyhlásil, že spáchal skutok, pre ktorý sú stíhaný a svoje konanie úprimne oľutoval. Zároveň vyhlásil, že má záujem vyriešiť predmetnú trestnú vec uzatvorením zmluvy. Počas celého doteraz vykonaného prípravného konania vrátane mimosúdneho urovnania sporu sám inicioval odstránenie ujmy poškodenej p. XXXXX a zaujímal sa o možnosti jej odstránenia. Za svoje konanie sa niekoľkokrát ospravedlnil, bol maximálne súčinný pri riešení likvidácie poisťnej udalosti a sprostredkovaní kontaktu s jej likvidátorkou a prijal zodpovednosť za svoju mieru zavinenia pri dopravnej

nehode, navyše sa ťažko vyrovnával istým, že poškodený p. XXXXX zomrel, i keď to nebolo v príčinnej súvislosti s následkami dopravnej nehody. Poškodeným sa v rámci uzatvorenia zmiernosti opätovne ospravedlnil a vyjadril ľútosť nad spáchaným prečinom.

Poškodená XXXXX /dcéra poškodeného XXXXX, ktorý v priebehu prípravného konania dňa 13.12.2022 zomrel/ ako aj splnomocnený zástupca poškodenej Všeobecnej zdravotnej poisťovne, a.s., Skuteckého 20, Banská Bystrica sa v priebehu mediácie vyjadrili, že s uzatvorením zmiernosti súhlasia.

Poškodená XXXXX uviedla, že v zmysle § 46 Tr. por. sa nepripojila k trestnému stíhaniu obvineného a nežiadala náhradu škody, keďže si ju bude uplatňovať z povinného zmluvného poistenia obvineného.

Splnomocnenec poškodenej Všeobecnej zdravotnej poisťovne, a.s., Skuteckého 20, Banská Bystrica XXXXX uviedla, že ich nárok na náhradu škody v sume 3.091,65 Eur im bol uhradený dňa 30.06.2023.

Z uzatvoreného zmiernosti zo dňa 18.07.2022 zisťujem, že obvinený vyhlásil, že spáchal skutok, ktorý sa mu kladie za vinu a uplatnenú škodu poškodeným uhradil. Dňa 25.07.2023 potom na účet Krajskej prokuratúry Banská Bystrica vložil peňažnú sumu 200,- €.

Obvinený doposiaľ nebol súdom potrestaný. Postihnutý za priestupok bol celkovo jedenkrát ešte v roku 2018, avšak išlo o priestupok na úseku dopravy nižšej závažnosti. Dňa 18.07.2023 obvinený zaplatil na účet Krajskej prokuratúry Banská Bystrica sumu vo výške 200,- €, ktorá bude poukázaná Ministerstvu spravodlivosti SR, ktorá suma je primeraná závažnosti spáchaného prečinu.

Dňa 18.07.2023 bol pred mediáčnym úradníkom Okresného súdu XXXXX uzatvorený zmiernosti medzi obvineným XXXXX a poškodenými XXXXX a Všeobecnou zdravotnou poisťovňou, a.s..

Podľa § 220 ods. 1 Trestného poriadku v konaní o prečine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody, ktorého horná hranica neprevyšuje päť rokov, môže prokurátor so súhlasom obvineného a poškodeného rozhodnúť o schválení zmiernosti a zastaviť trestné stíhanie, ak obvinený

a) vyhlási, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito,

b) nahradil škodu, pokiaľ bola činom spôsobená, alebo urobil iné opatrenia na náhradu škody, alebo inak odstránil ujmu vzniknutú trestným činom, a

c) zloží na účet súdu a v prípravnom konaní na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu

a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery považuje takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Podľa § 220 ods. 2 Trestného poriadku schváliť zmier podľa odseku 1 nemožno, ak trestným činom bola spôsobená smrť osoby, je vedené trestné stíhanie pre korupciu, alebo je vedené trestné stíhanie proti verejnému činiteľovi alebo zahraničnému verejnému činiteľovi pre trestný čin spáchaný v súvislosti s výkonom ich právomoci a v rámci ich zodpovednosti.

Podľa § 223 Trestného poriadku rozhodnutie o schválení zmiaru a zastavení trestného stíhania musí obsahovať opis skutku, ktorého sa týka zmier, jeho právne posúdenie, obsah zmiaru zahrňujúci výšku nahradenej škody alebo škody, k náhrade ktorej sa obvinený zaviazal, alebo iné opatrenia na odstránenie ujmy vzniknutej trestným činom, peňažnú sumu podľa § 220 ods. 1 písm. c) a výrok o zastavení trestného stíhania pre skutok, ktorého sa zmier týka.

Vzhľadom na skutočnosť, že za prečin ublíženia na zdraví podľa § 157 ods. 1, ods. 2 písm. a) Trestného zákona je ustanovený trest odňatia slobody, ktorého horná hranica neprevyšuje 5 rokov, obvinený vyhlásil, že spáchal skutok, za ktorý mu bolo vznesené obvinenie, nahradil spôsobenú škodu a zložil na účet prokuratúry vyššie uvedenú peňažnú sumu a tiež vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na osobu obvineného a jeho osobné a majetkové pomery – možno konštatovať, že boli splnené všetky zákonné podmienky § 220 odsek 1 Trestného poriadku.

Vzhľadom na vyššie uvedené som rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie:

Proti tomuto uzneseniu nie je prípustná sťažnosť

JUDr. Miroslav Kmeč
prokurátor